

**Zeitschrift:** Schweizer Schule  
**Herausgeber:** Christlicher Lehrer- und Erzieherverein der Schweiz  
**Band:** 43 (1956)  
**Heft:** 3

**Artikel:** Das Gotteslob in der Technik  
**Autor:** Giger, E.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-527508>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Dr. Stäuble entgegnete so: »Ein stockdicker Nebel, eine stürmische Gewitternacht über dem Meere – und der Schiffer sieht das menschliche Leuchtturmzeichen nicht mehr...« Ganz richtig – so wenig wie die »ewigen Sterne«!

Geben wir dem Kritiker teilweise recht. Gegen eines aber müssen wir uns ganz klar wenden. Mag die Betrachtung des Gedichtes verschieden sein, entsprechend dem Gallengehalt unseres Wesens! Aber dieser Hymnus kann mit keinem Satz in einer »bolschewistischen Literaturküche Ostdeutschlands« entstanden sein. Vermochte die Abneigung gegen den Erziehungsrat und den Herausgeber der »Werkstätigen Jugend« so sehr den Blick des Kritikers zu blenden, daß er nicht mehr merkt, wie grundanders die Sprache des Bolschewismus ist? Ich erhalte regelmäßig aus Ostdeutschland und Rußland »neue« Dichtung. Keine hat ein so grundlaueres Gesicht. Keine will Gott preisen. Wann denn wäre der atheistische Materialismus getauft worden? Darf ein Journalist den guten Willen eines andern so in den Dreck zerren? Ich verstehe nicht viel vom Journalistenberufe. Aber ich meinte, er müsse doch irgendwie auch den dienenden Willen zum Verstehen haben, der dem Lehrer ganz besonders ansteht.

Bei solchem Bemühen aber wird gerade dieser Hymnus sehr vielen Lehrern viel bieten können, selbst wenn einige Formulierungen künstlerisch gewagt erscheinen. Vielleicht findet die »Schweizer Schule« einmal Platz, um diesen Hymnus der Liturgie des Werktags allen zugänglich zu machen.

## Das Gotteslob in der Technik

E. Giger, St. Gallen

*Preiset den Herrn, ihr gewaltigen Lokomotiven!*

Eine heftige Auseinandersetzung um einen Hymnus der Technik hat mich veranlaßt, der Sache auf den Grund zu gehen, zu untersuchen, inwieweit es

richtig ist, den Dampfdruck das Lob Gottes singen zu lassen.

### I.

a) *Laudate dominum omnes gentes! Lobet den Herrn all ihr Völker!* Über alle Verschiedenheit des theologischen Denkens hinweg gibt es eine »Theologie des Herzens«, worin die Menschheit einig ist. Eine »Theo-sophia« im tiefsten Sinn, eine Selbstoffenbarung Gottes im Menschen, der uns alle (nach Paulus) Abba, Vater, rufen heißt, der uns *beten* lehrt (Otto Karrer, *Das Religiöse in der Menschheit*, Herder, 1934.)

Beten im weitesten Sinne ist nichts anderes als eine religiöse Haltung einnehmen, eine Beziehung aufrechterhalten, zu dem, der »über« und »in« allem geheimnisvoll ist und wirkt, was uns zu einer Ehrfurcht aufruft. Beten ist ein Dusagen, ein Dialog zwischen Gott und Seele. Ein Erschrecken und Staunen vor dem Unbegreiflichen und zugleich ein Verlangen und Umfängenwollen dessen, der uns mit unwiderstehlicher Liebesgewalt an sich ziehen will.

Meist verkümmert in uns geschäftigen Menschen das »offizielle« oder »bewußte« Beten zu einer raschen Bitte in irgendeiner materiellen oder geistigen Not. Vielleicht reicht es einmal noch zu einem flüchtigen, konventionellen Dank. Dabei sollte nach einer einfachen Überlegung und nach Davidschem Vorbild unser ganzes Leben ein *Loblied* Gottes sein.

Wenn an der Betrachtung der Größe Gottes seine Schönheit, Majestät und Herrlichkeit aufleuchtet, dann wandelt sich notwendig der Ernst der Anbetung in die Freude des Lobes. Daher lehrt uns auch die Heilige Schrift in ungezählten Hymnen, uns in Gottes Eigenschaften zu versenken, sie gleichsam vor uns und vor Gott auszubreiten, Ihn um ihretwillen zu *rühmen*.

b) *Problematik des Lobes Gottes*

Nun könnte man einwenden, es habe etwas Peinliches, dieserart Gott seine Vorzüge entgegenzuhalten. Es erinnere an die Ergebenheit des Schwachen oder an die Schmeichelei des Wehrlosen; das aber widerspreche der Würde des Menschen und noch vielmehr der Würde Gottes. So kann es – muß es aber nicht sein. Ist es nicht möglich, einen Men-

schen so zu loben, daß es in Ehren geschieht? Man kann doch etwa in die Lage kommen, einem andern zu sagen, er sei zuverlässig. Unter Umständen bedeutet es einen wahren Freundschaftsdienst, einen Menschen fühlen zu lassen, wieviel man von ihm hält und wie ruhig man auf ihn baut. Ja, es gibt eine Weise des Lobens, die zum Schönsten gehört, was von einem Menschen zum andern gehen kann, wenn er Freude an jenem hat und ihm das Schöne und Beglückende, das er an ihm findet, auch sagt. Gott bedarf gewiß nicht dessen, daß wir Ihn seiner hohen Eigenschaften versichern. Es ist aber »würdig und recht« und eine Form reinsten und echten Betens, wenn der Mensch Freude an Gott hat und die Herrlichkeiten Seines heilig-schönen Wesens rühmt.

So taucht das Lobgebet auch überall im Raum der Offenbarung auf. Unter den Psalmen findet sich eine ganze Anzahl solcher, die aus einem tiefen Erleben der Herrlichkeit Gottes hervorgehen und heilige Ergriffenheit ausströmen, indem sie eine Seiner ewigen Eigenschaften um die andere, eines Seiner Werke um das andere rühmen, so der 33., 47., 96, 100. und andere Psalmen. Auch bei den Propheten bricht das Lob Gottes immer wieder durch; denken wir an den großen Lobpreis, welcher in der Berufungsvision des Isaia die Cherubim Gott darbringen (Is 6, 3). In den Evangelien finden sich die Lobgesänge Mariens und des greisen Simeon (Lk 1, 46 und 1, 68...). Denken wir auch an den großen liturgischen Gesang: Großer Gott, wir loben Dich!

#### LOBGESANG DER DREI JÜNGLINGE IM FEUEROFEN Daniel 3, 57-88 (gekürzt)

*Preiset den Herrn, all ihr Werke des Herrn, lobt und erhebt Ihn in Ewigkeit!*  
*Preiset den Herrn, ihr Engel des Herrn,*  
*Preiset, ihr Himmel, den Herrn!...*  
*Preise den Herrn, du Sonne und Mond,*  
*Ihr Sterne am Himmel, preiset den Herrn!*  
*Du Regen und Tau, ihr Stürme,*  
*Du Feuer und Glut, du Kälte und Hitze,*  
*Du Tau und Reif, du Frost und Kälte,*  
*Du Eis und Schnee, ihr Nächte und Tage,*  
*Du Dunkel und Licht, ihr Blitze und Wolken,*  
*Ihr Berge und Höhen, was sproßt auf der Erde,*  
*Ihr Quellen, ihr Meere und Ströme,*  
*Ihr Wale und alles Getier, das im Wasser sich regt,*

*Ihr Vögel des Himmels, alle Tiere in Wald und Trift,*  
*Ihr Menschenkinder preiset den Herrn!*  
*Israel preise den Herrn, in Ewigkeit lobe und preise es Ihn!*

#### DER SONNENGESANG DES HEILIGEN FRANZ

*Du höchster, mächtigster, guter Herr!*  
*Dir sind die Lieder des Lobes, Ruhm und Ehre*  
*Und jeglicher Dank geweiht;*  
*Dir nur gebühren sie, Höchster,*  
*Und keiner der Menschen ist würdig, Dich nur zu nennen.*

*Gelobt seist Du, Herr,*  
*Mit allen Wesen, die Du geschaffen,*  
*Der edlen Herrin vor allem, der Schwester Sonne,*  
*Die uns den Tag beraufführt und Licht*  
*Mit ihren Strahlen, die schöne, spendet*  
*Gar prächtig in mächtigem Glanze.*  
*Dein Gleichnis ist sie, Erhabner.*

*Gelobt seist Du, Herr,*  
*Durch Bruder Mond und die Sterne;*  
*Durch Dich sie funkeln am Himmelsbogen*  
*Und leuchten köstlich und schön.*

*Gelobt seist Du, Herr,*  
*Durch Bruder Wind und Luft und Wolken und Wetter,*  
*Die sanft oder streng nach Deinem Willen*  
*Die Wesen leiten, die durch Dich sind!*

*Gelobt seist Du, Herr,*  
*Durch Schwester Quelle;*  
*Wie ist sie nütze in ihrer Demut,*  
*Wie köstlich und keusch!*

*Gelobt seist Du, Herr,*  
*Durch Bruder Feuer,*  
*Durch den Du zur Nacht uns leuchtest;*  
*Schön und freundlich ist er am wohligen Herde,*  
*Mächtig als lodernder Brand.*

*Gelobt seist Du, Herr,*  
*Durch unsre Schwester, die Mutter Erde,*  
*Die gütig und stark uns trägt*  
*Und mancherlei Frucht uns bietet*  
*Mit farbigen Blumen und Matten!*

*Gelobt seist Du, Herr, durch die, so vergeben um Deiner*  
*Liebe willen*  
*Und Pein und Trübsal geduldig ertragen!*  
*Selig, die's überwinden im Frieden: Du, Höchster, wirst*  
*sie belohnen.*

*Gelobt seist Du, Herr, durch unsern Bruder, den lieblichen Tod;*

*Ihm kann kein lebender Mensch entrinnen; webe denen, die sterben in schweren Sünden!*

*Selig, die er in Deinem heiligsten Willen findet; denn sie verseht nicht der zweite Tod.*

*Lobet und preiset den Herrn,*

*Danket und dient Ihm*

*In großer Demut!*

## II.

### *Lob Gottes in der Natur*

Die Psalmen 19, 104 und 148 fordern gar die ganze Schöpfung auf zum Lobe Gottes. *Omnis creatura laudet dominum*. Und gotterfüllte Menschen wie ein Francesco d'Assisi sind zu unsterblichen Dichtungen entflammt worden und singen mit den Jünglingen im Feuerofen: Sonne und Mond, Feuer und Hagel preiset den Herrn! – Das bedeutet nichts Märchenmäßiges. Der Sonne, dem Mond, den Bäumen wird keine Stimme angedichtet, mit der sie Gott loben sollen; sie sind aber *in ihrem Sein* ein Spiegel von Gottes Herrlichkeit, weil Er sie erschaffen und einen Abglanz Seines Wesens in sie hineingelegt hat. Den strahlen sie zurück und loben Ihn also durch ihr Sein. In sich wissen sie nichts davon; der Mensch aber kann es wissen und sich diese Lobpreisung aneignen. Er kann sie in sein Herz aufnehmen, sie Gott zusprechen und so zum Herzen und zum Munde der Schöpfung werden.

»Und der Herr sah, daß es gut war« (Gn 1, 10). *Jedes Werk lobt seinen Meister*. Wir freuen uns, wenn uns etwas gelingt beim Basteln. Und es ist beileibe nicht der Nutzwert, der uns freut; im Gegenteil, es kann ein völlig nutzloser Ziergegenstand sein. Uns freut die Tatsache des Gelungenseins. Das mit Sorgfalt erarbeitete Werk gereicht uns zu Lob und Ehre. Es ehrt uns das tote Werk!

In diesem Sinne singen wir: »Die Himmel rühmen des Ewigen Ehre.« In diesem Sinne »freute« sich Gott über seine Schöpfung, als er »sah«, daß es »gut« war. Dabei müssen wir uns immer hüten, daß wir die Worte nicht nach Menschenweise auffassen. Gott ist der ganz Andere, und eigentlich paßt keines unsrer Menschenworte auf Ihn. Wir dürfen Ihn aber nicht zugleich so sehr »vergeistigen«, daß er zu einem leblosen, nichtssagenden Schemen wird. Er lebt nicht in selig-gleichgültiger

Enthobenheit über uns dahin, sondern Er liebt uns, Er lebt und wirkt in Seiner ganzen Schöpfung ständig weiter, und darum muß auch diese ständig gottbezogen sein. Zu Seiner Ehre sind wir da, obwohl Er unsres Lobes nicht bedarf zu Seiner Glückseligkeit, die Ihm aus sich selbst entgegenströmt.

*Zusammenfassend* läßt sich daher sagen:

1. Das bloße Dasein der Geschöpfe ist ein Lob des Herrn und Schöpfers.

2. Wir Menschen, die uns der Lobspflicht bewußt werden, rufen alles, was Odem hat, auf, ein Gleiches zu tun. Es ist dies ein poetisches Stilmittel, die Personifikation.

3. Und schließlich ermahnen sie, die leblosen Geschöpfe sogar, uns, Seine Weisheit und Größe zu erkennen. Es ist das Mittel der Metonymie, der Umnennung, der Ursachenvertauschung: *wir* erinnern uns bei ihrem Anblick des Herrn.

Ihn zu erkennen und zu bekennen ist unser erster Daseinszweck. Damit erreichen wir gleichzeitig den andern: daß wir zu Ihm gelangen und in Ihm glücklich sein!

## III.

DAS BENEDICITE DES ZEITALTERS  
DER TECHNIK P. A. Lötscher, 1943

*Benedicite*

*Ihr Städte all im Erdenrund,*

*Jauchzt auf und singet mit steinernem Mund  
Ein Lob dem Herrn!*

*Ihr weithinwogenden Dächermeere,*

*Ihr Straßenzeilen, die Kreuz und Quere  
Preisets den Herrn!*

*Und Herrenpalast und Mietskaserne*

*Bleibets dem Lob des Herrn nicht ferne:  
Preisets den Herrn!*

*Ihr Dräbte in Lüften,*

*Ihr Kabel in Gräften:*

*Lobet den Herrn!*

*Ihr Lampen, die strahlend die Nacht durchbellen,*

*Ihr tönetragenden Ätherwellen:*

*Preisets den Herrn!*

*Und Beton und Eisen*

*Fällt ein, um zu preisen:*

*Lobet den Herrn!*



*Der Schlotte Heere,  
O jauchzet Ehre:  
Preiset den Herrn!*

*Sirenenbeulen und Glockenklang,  
Riemensausen und Hammersang:  
Lobet den Herrn!*

*Der Straßen Asphaltglätte und Glanz,  
Der Auto und Tram drübersausender Tanz:  
Preiset den Herrn!*

*Gegossenes Erz, behauener Stein,  
Denkmäler der Kunst, o stimmt mit ein:  
Lobet den Herrn!*

*Schaufenster, bietend der Länder Pracht,  
Märchenhaft schimmernd bei sinkender Nacht:  
Preiset den Herrn!*

*Der Märkte Silber- und Kupfergeklirr,  
Ihr Sprachen-, Stimmen- und Farbensgewirr:  
Lobet den Herrn!*

*Rollender Filme flimmerndes Licht,  
Der Bühnen ernstheiteres Doppelgesicht:  
Preiset den Herrn!*

*Du Leben voll drängender, jagender Hast,  
O jauchze ohn' Raß  
Und juble zu  
Der ewigen Ruh!*

*Ihr Menschen der Großstadt,  
Der Städte all:  
Ihr armen Menschen,  
Ihr reichen Menschen,  
Ihr Männer, die zur Arbeit hasten,  
Und ihr, die Not nur zwingt zum Rasten,  
Ihr Mütter mit schweren Sorgenbürden  
Und die ihr euch stoßet in engen Hürden:  
Stadtkinder voll Froheit,  
Stadtkinder voll Leid:  
Lobsinget dem Herrn in Ewigkeit!*

Aus der » Jungmannschaft«, Christkönigsnummer  
1943.

*Lobet den Herrn!\**

»Alle Kräfte des Herrn, lobet den Herrn!  
Preise den Herrn, du hoher Dampfdruck; singet  
Ihm Lobgesang, all ihr Maschinen! Ihr gewaltigen

\* Aus »Liturgie des Werktags« von Peter Schindler in  
»Schweizer Rundschau«.

Lokomotiven, die ihr während des Tages rauchend  
sprühet, lobet den Herrn; preiset Ihn, wenn ihr mit  
glühenden Feueraugen durchschneidet die Nacht;  
erbebet für Seine Allmacht in den kalten Tunneln,  
wo euer starker Stahl ist wie der nackte Wurm ist  
unter den Massen des Berges! Lobet den Herrn  
alle, die ihr reiset; die ihr mit saugender Hast die  
blanken Schienen entlang gezogen werdet; preiset  
den Herrn, weil die blinden Maschinen gehorchen  
Seinem Willen!

Lobet den Herrn, ihr großen Schiffe; segnet Seinen  
Namen, wenn der Ozean wie ein Auge ist klar; er-  
hebet euch mit Gewalt gegen die Wellen des Mee-  
res, lobsinget den Namen Jehovas mit stählernen  
Brüsten im Sturm! Betet an die Weisheit des  
Herrn..., die ihr mit genauen Instrumenten navi-  
gieret; schauet den Finger des Herrn, der den Weg  
zeichnet auf schwierige Seekarten, dessen Licht-  
turmzeichen sicher sind wie helle Sterne!

Lobet den Herrn, ihr neuen Vögel unter dem Him-  
mel, höret den Psalmton im Gesang der straffen  
Drahtseile! Betet die Kräfte des Ewigen an, die  
euch im Gleichgewicht halten!...

Er schickt Seine Engel aus..., und ihr landet glatt.  
Neiget euch tief in dienender Treue, wenn ihr dem  
Schweregesetz trotzt und gewaltige Kräfte bän-  
digt!

Das Geräusch vieler Wagen schlägt gegen den  
Himmel...

Der Herr hört es, Er ist geehrt in Seinen Kräften,  
Er freut sich; der Herr freut sich in der Höhe...  
Der Unendliche freut sich über den hohen Dampf-  
druck; Er mißt den Rekord auf der krummen Stola  
des Horizontes. Der Gott des stürmischen Gewit-  
ters freut sich über die Schnelligkeit in allen Wagen  
der Erde: das Geräusch ihrer Räder ist Ihm ein  
lieblicher Lobgesang.

– Betet an den Herrn, alles was sich rühret von  
starken Maschinen im Meere drunten, in den Lüf-  
ten droben, durch die Berge und am festen Lande,  
wohin der Mensch gesetzt ward!«

*Lob Gottes in der Technik*

Sollen wir nun auch irgendein Menschenwerk, sei  
es Kunst oder Technik, zum Lobe Gottes aufrufen?  
Unser Werk, totes Werk, ein Gotteslob?  
Schwach, unvollkommenes Werk – ein Preis des  
Unendlichen?

Gotteswerk zu Seinem, Menschenwerk zu unserm Ruhm!

Vielleicht gibt es auch noch solche unter uns, die das ganze Gebiet der Technik als Teufelswerk verneinen möchten?

Steht sie nicht vielmehr als »neutrales« Land außerhalb aller Bewertung von Gut und Böses, ohne Beziehung zur Überwelt?

Ja, so verschieden denken wir! Welche Schau ist die richtige?

Als bescheidene, aber religiös denkende Menschen müssen wir einmal bekennen, daß alles, was wir schaffen, *nicht unser Werk allein* ist. Kraft und Geist zum Werk leiten wir letztlich von Ihm her. So ist unser Werk genau genommen doch Seines. (Es ehrt Ihn, ähnlich wie das Lehrlingswerk den Meister ehrt. Entfernt bloß ähnlich; denn der Meister gab dem Lehrling nur die Anleitung, nicht auch Begabung und Kraft.) Sein ist daher unserer Hände Werk, so weit es vollendet ist, unser aber, so weit es unvollkommen bleibt. Ferner hat jedes unsrer

Werke (wie wir selbst) *die Aufgabe*, ein Lobpreis Gottes zu sein. Das heißt, wir sollen diese Intention in unsre Arbeit hineinlegen, damit Gott gleichsam »seine Freude« daran haben kann; dann werden wir Materie und Energie nur so verwenden, daß sie nicht zum Verderben, sondern zum Wohle der Menschen sich auswirkt. Und an dieser Wirkung allein können wir auch ermessen, inwieweit unser Werk tatsächlich ein schwacher Preis seines unendlichen Namens ist. In diesem Sinne muß auch der Aufruf an die Technik: »Preise den Herrn!« verstanden werden, als Mahnung an uns, Ihn nicht zu vergessen bei unserm Tun.

Daher gehört ein »Benedicite der Technik« sehr wohl auch in unsre Schulbücher, da wir als Erzieher lehren und lernen sollen, das Wirken Gottes in der Natur zu sehen, in Seinem Namen zu wirken, und vor allem darum, damit wir nie vergessen unsre Verpflichtung: Natur, Kunst und Technik in Seinem Sinne zum Wohl des Menschen zu verwenden: Ehre sei Gott in der Höhe und Friede den Menschen, die guten Willens sind!

## Der Beitrag der Sprachfächer zur christlichen Erziehung

Dr. P. Ludwig Räber OSB., Einsiedeln

Mittelschule

Philosophisch gesehen gibt es keinen Zufall. Aber es gibt »zufällige« Ereignisse, deren sinnvolles Zusammentreffen uns überrascht und schlaglichtartig eine Situation beleuchtet. Dies gilt auch von drei Ereignissen, die mir der Vormittag eines ganz gewöhnlichen Schultages, des 24. März d. J., bescherte.

*Erstes Ereignis, morgens 6.30 Uhr:* Unser klösterlicher Postillon, Br. Matthäus, klopft an meine Zellentüre und bringt mir die fällige Abendpost, darunter auch »Le Message du Collège« (St-Michel, Fribourg) mit einem Leitartikel von Abbé E. Mar-

my: »La crise de l'Humanisme«<sup>1</sup>. Inhalt: Der Humanismus »humanistischer« Prägung, also das europäische Geisteserbe des 15. bis 18. Jahrhunderts, steht heute in Frage. Sogar internationale Kongresse, wie etwa die »IV. Rencontre internationale de Genève« vom Jahre 1949 mit dem Thema »Pour un nouvel humanisme«, und eine breite Literatur des gleichen Fragenkreises beleuchten diese Krise: Maritain, Berdiaeff, Marcel, Lubac, Sartre, Camus, Lecomte de Nouy, P.-H. Simon, Etcheverry u. a.

<sup>1</sup> »Le Message du Collège«, Fribourg, St. Michel, 1x, Mars 1956, p. 1-4.